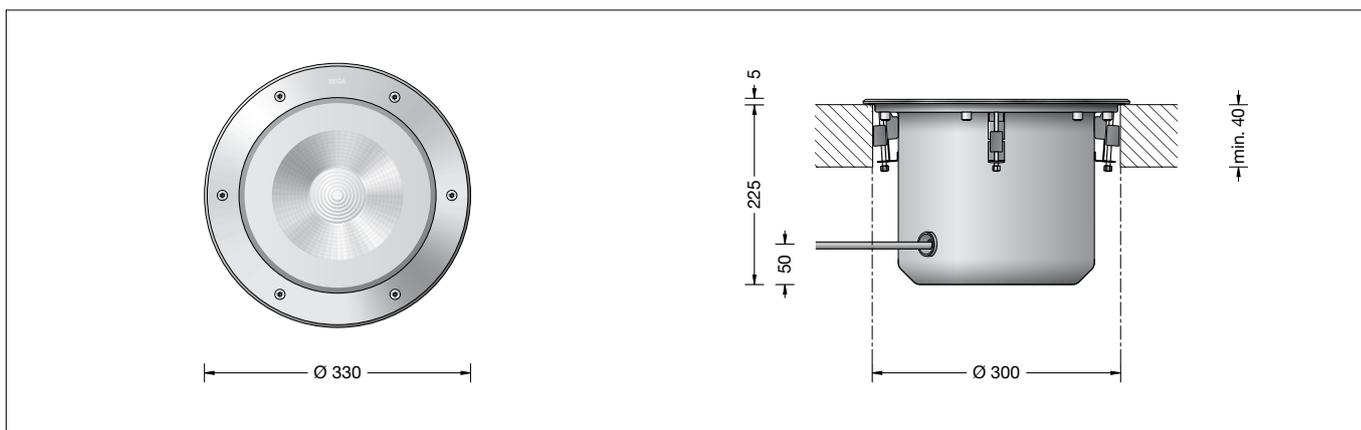


BEGA**84 561**

Bodeneinbauleuchte
In-ground luminaire
Luminaire à encastrer



Gebrauchsanweisung

Anwendung

Bodeneinbauleuchte mit symmetrisch-bündelnder Lichtstärkeverteilung. Für den Einbau in Bodenausschnitten in Oberböden. Überrollbar von Fahrzeugen mit luftgefüllten Reifen.

Bitte beachten Sie:

In Fahrspuren, wo die Leuchte horizontalen Kräften durch Bremsen, Beschleunigen und Richtungswechsel ausgesetzt ist, darf die Leuchte nicht eingesetzt werden. Für begehbarer öffentliche Bereiche empfehlen wir rutschhemmendes Glas – siehe Ergänzungssteile.

Produktbeschreibung

Leuchte besteht aus Edelstahl
Werkstoff-Nr. 1.4301
Sicherheitsglas klar
Reflektoroberfläche Reinstaluminium
Optische Silikonlinse · BEGA Hybrid Optics®
Erforderliche Einbauöffnung \varnothing 300 mm
Mindestmaterialstärke 40 mm
Befestigung des Leuchtengehäuses über vier keilförmige Klemmelemente
1,8 m wasserbeständige Anschlussleitung
07RN8-F 5G 1[□] mit eingebautem Wasserstopper und 1,2 m PVC Installationsrohr
BEGA Ultimate Driver®
LED-Netzteil
220-240 V \sphericalangle 0/50-60 Hz
DC 176-264 V
DALI-steuerbar
Zwischen Netz- und Steuerleitungen ist eine Basisisolierung vorhanden
BEGA Thermal Control®
Temporäre thermische Regulierung der Leuchtenleistung zum Schutz temperatur-empfindlicher Bauteile, ohne die Leuchte abzuschalten
Schutzklasse I
Schutzart IP 68 10 m
Staubdicht und druckwasserdicht
Maximale Eintauchtiefe 10 m
Nicht für den dauerhaften Betrieb unter Wasser geeignet
Druckbelastung 2.000 kg (~20 kN)
Schlagfestigkeit IK10
Schutz gegen mechanische Schläge < 20 Joule
Maximale Oberflächentemperatur 30 °C (gemessen nach EN 60598 bei ta 15 °C)
CE – Konformitätszeichen
 – Sicherheitszeichen
Gewicht: 7,7 kg
Dieses Produkt enthält Lichtquellen der Energieeffizienzklassen D

Instructions for use

Application

In-ground luminaire with symmetrical narrow beam light distribution. For installation in cut-outs in topsoil. The luminaires can be driven over by vehicles with pneumatic tyres.

Please note:

Luminaire must not be used for installation in road lanes, where the fixture is exposed to a horizontal strain due to braking, acceleration and change of direction. For walk-through public areas, we recommend skid-blocking glass – see accessories.

Product description

Luminaire made of stainless steel
Steel grade no. 1.4301
Clear safety glass
Reflector surface made of pure aluminium
Optical silicone lens · BEGA Hybrid Optics®
Required recessed opening \varnothing 300 mm
Minimum material thickness 40 mm
Fixing is achieved by using four wedge-shaped clamping elements
1,8 m water-resistant connecting cable
07RN8-F 5G 1[□] with implemented water stopper and 1.2 m PVC cable conduit
BEGA Ultimate Driver®
LED power supply unit
220-240 V \sphericalangle 0/50-60 Hz
DC 176-264 V
DALI controllable
A basic isolation exists between power cable and control line
BEGA Thermal Control®
Temporary thermal regulation to protect temperature-sensitive components without switching off the luminaire
Safety class I
Protection class IP 68 10 m
Dust-tight and water pressure tight
Maximum submersion depth 10 m
Not suitable for permanent operation under water
Pressure load 2,000 kg (~20 kN)
Impact strength IK10
Protection against mechanical impacts < 20 joule
Maximum surface temperature 30 °C (measured according to EN 60598 of ta 15 °C)
CE – Conformity mark
 – Safety mark
Weight: 7.7 kg
This product contains light sources of energy efficiency classes D

Fiche d'utilisation

Utilisation

Luminaire à encastrer dans le sol à répartition lumineuse intensive symétrique. Encastrement dans les découpes du revêtement de sol. Autorisant le roulement de véhicules équipés de pneumatiques.

Attention :

Le luminaire ne doit pas être installé dans des voies de circulation où il serait soumis à des sollicitations mécaniques horizontales provoquées par des freinages, des accélérations et des changements de direction. Nous recommandons pour les lieux publics à circulation piétonne l'utilisation d'un verre antidérapant – voir accessoires.

Description du produit

Luminaire fabriqué en acier inoxydable
Matériau No. 1.4301
Verre de sécurité clair
Finition du réflecteur aluminium extra-pur
Lentille optique en silicone
BEGA Hybrid Optics®
Réservation \varnothing 300 mm
Épaisseur minimale du matériau 40 mm
La fixation s'effectue par quatre ergots de serrage en forme de clavette
1,8 m de câble de raccordement résistant à l'eau 07RN8-F 5G 1[□] avec stoppe-eau incorporé et 1,2 m de gaine de passage de câble PVC
BEGA Ultimate Driver®
Bloc d'alimentation LED
220-240 V \sphericalangle 0/50-60 Hz
DC 176-264 V
Pilotage DALI
Une isolation d'origine existe entre le réseau et les câbles de commande
BEGA Thermal Control®
Régulation thermique temporaire de la puissance des luminaires pour protéger les composants sensibles à la température, sans pour autant éteindre les luminaires
Classe de protection I
Degré de protection IP 68 10 m
Étanche à la poussière et à l'immersion
Profondeur maximale d'immersion 10 m
N'est pas approprié au fonctionnement permanent sous l'eau
Pression 2.000 kg (~20 kN)
Résistance aux chocs mécaniques IK10
Protection contre les chocs mécaniques < 20 joules
Température de surface maximale 30 °C (mesurée selon EN 60598 de ta 15 °C)
CE – Sigle de conformité
 – Sigle de sécurité
Poids: 7,7 kg
Ce produit contient des sources lumineuses de classe d'efficacité énergétique D

Sicherheit

Für die Installation und für den Betrieb dieser Leuchte sind die nationalen Sicherheitsvorschriften zu beachten. Die Montage und Inbetriebnahme darf nur durch eine Elektrofachkraft erfolgen. Wir empfehlen die bauseitige Absicherung über einen Fehlerstrom-Schutzschalter. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch unsachgemäßen Einsatz oder Montage entstehen. Werden nachträglich Änderungen an der Leuchte vorgenommen, so gilt derjenige als Hersteller, der diese Änderungen vornimmt.

Überspannungsschutz

Die in der Leuchte verbauten elektronischen Komponenten sind nach DIN EN 61547 gegen Überspannung geschützt. Um einen zusätzlichen Schutz z. B. vor Transienten etc. zu erreichen, empfehlen wir separate Überspannungsschutzkomponenten. Sie finden diese auf unserer Website unter www.bega.com.

Montage

Leuchtengehäuse darf nicht in wärmedämmende Stoffe eingebaut werden. Scheinwerfer öffnen: Senkschrauben lösen. Edelstahlring und Glas mit Dichtung abheben. Die Befestigung der Leuchte erfolgt über vier keilförmige Klemmelemente. Hierzu ist eine Einbauöffnung von \varnothing 300 mm mit einer Mindesttiefe von 230 mm erforderlich. Der obere Rand der Einbauöffnung muss auf einer Stärke von 40 mm stabil sein, um die Klemmkraft der Leuchte aufnehmen zu können. Der elektrische Anschluss muss in entsprechender Schutzart und Schutzklasse mit geeigneten Anschlussklemmen (nicht im Lieferumfang enthalten) an der Leuchtenanschlussleitung erfolgen. Wir empfehlen hierzu die Verwendung der BEGA Verteilerdose **70 730** oder **71 053**. Zum Schutz vor mechanischen Beschädigungen der Leuchtenanschlussleitung das beiliegende Installationsrohr über die Leitung schieben. Auf richtige Belegung der Anschlussleitung achten. Den Netzanschluss an der braunen (L), blauen (N) und grün-gelben Ader (\oplus) vornehmen. Der Anschluss der Steuerleitungen erfolgt über die beiden mit DALI gekennzeichneten Adern. Bei Nichtbelegung dieser Adern wird die Leuchte mit voller Lichtleistung betrieben. Leuchte in die Einbauöffnung setzen und durch gleichmäßiges Anziehen der Zylinderkopfschrauben (Torxantrieb T25) festsetzen. Leuchtengehäuse auf festen Sitz in der Einbauöffnung prüfen. Glas mit Dichtung mit der abgestuften Seite nach oben und Rillenstruktur der Dichtung nach unten in das Leuchtengehäuse einlegen. Dabei ist zu beachten, dass die vier Schraubenköpfe des Befestigungssystems in den Aussparungen der Dichtung sitzen. Abdeckring auf Glasstufe aufsetzen und Schrauben über Kreuz gleichmäßig fest anziehen. Anzugsdrehmoment = 5 Nm.

Bitte beachten Sie:

Den im Leuchtengehäuse befindlichen Trockenmittelbeutel nicht entfernen. Er dient zur Aufnahme von Restfeuchtigkeit.

Safety

The installation and operation of this luminaire are subject to national safety regulations. Installation and commissioning may only be carried out by a qualified electrician. We recommend fuse protection via a residual current circuit breaker to be provided by the customer. The manufacturer accepts no liability for damage caused by improper use or installation. If subsequent modifications are made to the luminaire, the person responsible for these modifications shall be considered the manufacturer.

Overvoltage protection

The electronic components installed in the luminaire are protected against overvoltage in accordance with DIN EN 61547. To achieve an additional protection against e. g. transients, etc. we recommend separate overvoltage protection components. You can find them on our website at www.bega.com.

Installation

Luminaire housing must not be installed in heat-insulating material. Open the floodlight: Undo counter sunk screws. Lift stainless steel trim ring and glass with gasket. Fixing of the luminaire is achieved by using four wedge-shaped clamping elements. For this purpose a recess opening of \varnothing 300 mm with a minimum depth of 230 mm is necessary. The upper edge of the recess opening must be firm on a thickness of 40 mm in order to accept the clamping forces of the luminaire. The electrical connection must be carried out with matching protection class and safety class with suitable connection terminals (not included in the scope of delivery) at the luminaire power supply cable. We recommend to use a BEGA distribution box **70 730** or **71 053**. To protect the luminaire power supply cable against mechanical damage, push the included installation pipe over the cable. Note correct configuration of the mains supply cable. Make mains supply connection at the brown (L), blue (N) and green-yellow lead (\oplus). The connection of the control cables is achieved by means of the both leads marked with DALI. In case these leads are not used the luminaire will be operated at full light output. Place luminaire into the recess opening and fix it by tightening the screws (torx drive T25) evenly. Make sure that luminaire housing is properly fixed in the recess opening. Insert glass with gasket with stepped side turned upwards and the groove structure of the gasket turned downwards into the luminaire housing. Please note that the four screw heads of the fixing system must be placed into the cut-outs of the gasket. Place cover ring onto the glass step and firmly tighten the screws crosswise. Torque = 5 Nm.

Please note:

Do not remove the desiccant bag from the luminaire housing. It is needed to remove residual moisture.

Sécurité

Pour l'installation et l'utilisation de ce luminaire, respecter les normes de sécurité nationales. L'installation et la mise en service ne doivent être effectuées que par un électricien agréé. Nous recommandons la protection sur site par un disjoncteur différentiel. Le fabricant décline toute responsabilité pour tout dommage résultant d'une mise en œuvre ou d'une installation inappropriée du produit. Si des modifications sont apportées ultérieurement au luminaire, l'intervenant sera considéré comme étant le fabricant

Protection contre les surtensions

Les composants électroniques installés dans le luminaire sont protégés contre la surtension conformément à la norme DIN EN 61547. Pour obtenir une protection supplémentaire contre la surtension, les tensions transitoires etc., nous proposons des composants de protection séparés. Vous les trouverez sur notre site web www.bega.com.

Installation

Le boîtier du luminaire ne doit pas être installé dans des matériaux d'isolation. Ouvrir le projecteur: Desserrer les vis à tête fraisée. Soulever l'anneau en acier inoxydable et le verre avec le joint. La fixation du luminaire s'effectue par quatre ergots de serrage en forme de clavette. Pour cela une réservation de \varnothing 300 mm avec une profondeur de 230 mm est nécessaire. Le bord supérieur de la réservation doit être stable sur une hauteur de 40 mm pour supporter la force de serrage du luminaire. Le raccordement électrique au câble de raccordement du luminaire doit être effectué avec des borniers appropriés (non fournis), selon l'indice et la classe de protection correspondants. Nous recommandons l'utilisation d'une boîte de dérivation BEGA **70 730** ou **71 053**. Pour protéger le câble de raccordement du luminaire contre les dommages mécaniques, faire glisser le tube d'installation fourni sur le câble. Veiller au bon adressage du câble de raccordement. Effectuer le raccordement électrique au fil marron (L), bleu (N) et vert-jaune (\oplus). Le raccordement des câbles de la commande est effectué avec les fils marqués DALI. Si ces fils ne sont pas raccordés le luminaire fonctionne sur la puissance maximale. Placer le luminaire dans la réservation et fixer en serrant de façon régulière les vis (torx T25). Vérifier que le boîtier à encastrer soit bien fixé dans la réservation. Installer le verre avec le joint (avec l'épaulement du verre positionné vers le haut et les rainures du joint positionnées vers le bas) dans le boîtier du luminaire. Vérifier que les quatre têtes de vis du système de fixation soient introduites dans l'évidement du joint. Poser l'anneau de fermeture sur l'épaulement du verre et serrer en croix et fermement les vis. Moment de serrage = 5 Nm.

Attention :

Ne pas retirer le sachet de dessiccant présent dans l'armature du luminaire. Il sert à absorber l'humidité résiduelle.

Leuchtmittel

| | |
|----------------------------|----------------------------|
| Modul-Anschlussleistung | 35,7 W |
| Leuchten-Anschlussleistung | 38,4 W |
| Bemessungstemperatur | $t_a = 25\text{ °C}$ |
| Umgebungstemperatur | $t_{a,max} = 40\text{ °C}$ |

84 561 K27

| | |
|------------------------|--------------|
| Modul-Bezeichnung | LED-0785/827 |
| Farbtemperatur | 2700 K |
| Farbwiedergabeindex | CRI > 80 |
| Modul-Lichtstrom | 5760 lm |
| Leuchten-Lichtstrom | 3886 lm |
| Leuchten-Lichtausbeute | 101,2 lm/W |

84 561 R K27

| | |
|------------------------|--------------|
| Modul-Bezeichnung | LED-0785/827 |
| Farbtemperatur | 2700 K |
| Farbwiedergabeindex | CRI > 80 |
| Modul-Lichtstrom | 5760 lm |
| Leuchten-Lichtstrom | 3402 lm |
| Leuchten-Lichtausbeute | 88,6 lm/W |

84 561 K3

| | |
|------------------------|--------------|
| Modul-Bezeichnung | LED-0785/830 |
| Farbtemperatur | 3000 K |
| Farbwiedergabeindex | CRI > 80 |
| Modul-Lichtstrom | 6010 lm |
| Leuchten-Lichtstrom | 4055 lm |
| Leuchten-Lichtausbeute | 105,6 lm/W |

84 561 R K3

| | |
|------------------------|--------------|
| Modul-Bezeichnung | LED-0785/830 |
| Farbtemperatur | 3000 K |
| Farbwiedergabeindex | CRI > 80 |
| Modul-Lichtstrom | 6010 lm |
| Leuchten-Lichtstrom | 3550 lm |
| Leuchten-Lichtausbeute | 92,4 lm/W |

84 561 K4

| | |
|------------------------|--------------|
| Modul-Bezeichnung | LED-0785/840 |
| Farbtemperatur | 4000 K |
| Farbwiedergabeindex | CRI > 80 |
| Modul-Lichtstrom | 6165 lm |
| Leuchten-Lichtstrom | 4160 lm |
| Leuchten-Lichtausbeute | 108,3 lm/W |

84 561 R K4

| | |
|------------------------|--------------|
| Modul-Bezeichnung | LED-0785/840 |
| Farbtemperatur | 4000 K |
| Farbwiedergabeindex | CRI > 80 |
| Modul-Lichtstrom | 6165 lm |
| Leuchten-Lichtstrom | 3642 lm |
| Leuchten-Lichtausbeute | 94,8 lm/W |

Lichttechnik

Halbstreuwinkel 21°

Reinigung · Pflege

Nach der Montage der Leuchte ist eine Erstreinigung notwendig. Bauschmutz, Rückstände von Haftklebern, Farbspritzer und Flugrost müssen rückstandsfrei entfernt werden. Keinesfalls dürfen zur Reinigung Hochdruckreiniger und Werkzeuge aus normalem Stahl, Stahlbürsten oder Stahlwolle verwendet werden, da sich dadurch Fremdrost bildet.

Bei Anwendung von Edelstahlreinigern sind deren Gebrauchshinweise genau zu beachten. Für alle Reinigungsmittel gilt, dass sie frei von Salzsäure und Chloriden sein müssen. Wir empfehlen eine regelmäßige Reinigung der Leuchten.

Lamp

| | |
|-----------------------------|----------------------------|
| Module connected wattage | 35.7 W |
| Luminaire connected wattage | 38.4 W |
| Rated temperature | $t_a = 25\text{ °C}$ |
| Ambient temperature | $t_{a,max} = 40\text{ °C}$ |

84 561 K27

| | |
|-------------------------------|--------------|
| Module designation | LED-0785/827 |
| Colour temperature | 2700 K |
| Colour rendering index | CRI > 80 |
| Module luminous flux | 5760 lm |
| Luminaire luminous flux | 3886 lm |
| Luminaire luminous efficiency | 101,2 lm/W |

84 561 R K27

| | |
|-------------------------------|--------------|
| Module designation | LED-0785/827 |
| Colour temperature | 2700 K |
| Colour rendering index | CRI > 80 |
| Module luminous flux | 5760 lm |
| Luminaire luminous flux | 3402 lm |
| Luminaire luminous efficiency | 88,6 lm/W |

84 561 K3

| | |
|-------------------------------|--------------|
| Module designation | LED-0785/830 |
| Colour temperature | 3000 K |
| Colour rendering index | CRI > 80 |
| Module luminous flux | 6010 lm |
| Luminaire luminous flux | 4055 lm |
| Luminaire luminous efficiency | 105,6 lm/W |

84 561 R K3

| | |
|-------------------------------|--------------|
| Module designation | LED-0785/830 |
| Colour temperature | 3000 K |
| Colour rendering index | CRI > 80 |
| Module luminous flux | 6010 lm |
| Luminaire luminous flux | 3550 lm |
| Luminaire luminous efficiency | 92,4 lm/W |

84 561 K4

| | |
|-------------------------------|--------------|
| Module designation | LED-0785/840 |
| Colour temperature | 4000 K |
| Colour rendering index | CRI > 80 |
| Module luminous flux | 6165 lm |
| Luminaire luminous flux | 4160 lm |
| Luminaire luminous efficiency | 108,3 lm/W |

84 561 R K4

| | |
|-------------------------------|--------------|
| Module designation | LED-0785/840 |
| Colour temperature | 4000 K |
| Colour rendering index | CRI > 80 |
| Module luminous flux | 6165 lm |
| Luminaire luminous flux | 3642 lm |
| Luminaire luminous efficiency | 94,8 lm/W |

Lighting technology

Half beam angle 21°

Cleaning · Maintenance

After installation, the luminaire should first be cleaned. Building dust, residues from contact adhesives, paint splashes and rust film must be completely removed. Never use high pressure cleaners and cleaning implements made of normal steel, steel brushes or steel wool because they cause extraneous rust to form. When using stainless steel cleaners, please read the directions carefully. Cleaning agents containing hydrochloric acid and chlorides should never be used. We recommend cleaning the luminaires regularly.

Lampe

| | |
|----------------------------------|----------------------------|
| Puissance raccordée du module | 35,7 W |
| Puissance raccordée du luminaire | 38,4 W |
| Température de référence | $t_a = 25\text{ °C}$ |
| Température d'ambiance | $t_{a,max} = 40\text{ °C}$ |

84 561 K27

| | |
|-------------------------------|--------------|
| Marquage des modules | LED-0785/827 |
| Température de couleur | 2700 K |
| Indice de rendu des couleurs | CRI > 80 |
| Flux lumineux du module | 5760 lm |
| Flux lumineux du luminaire | 3886 lm |
| Rendement lum. d'un luminaire | 101,2 lm/W |

84 561 R K27

| | |
|-------------------------------|--------------|
| Marquage des modules | LED-0785/827 |
| Température de couleur | 2700 K |
| Indice de rendu des couleurs | CRI > 80 |
| Flux lumineux du module | 5760 lm |
| Flux lumineux du luminaire | 3402 lm |
| Rendement lum. d'un luminaire | 88,6 lm/W |

84 561 K3

| | |
|-------------------------------|--------------|
| Marquage des modules | LED-0785/830 |
| Température de couleur | 3000 K |
| Indice de rendu des couleurs | CRI > 80 |
| Flux lumineux du module | 6010 lm |
| Flux lumineux du luminaire | 4055 lm |
| Rendement lum. d'un luminaire | 105,6 lm/W |

84 561 R K3

| | |
|-------------------------------|--------------|
| Marquage des modules | LED-0785/830 |
| Température de couleur | 3000 K |
| Indice de rendu des couleurs | CRI > 80 |
| Flux lumineux du module | 6010 lm |
| Flux lumineux du luminaire | 3550 lm |
| Rendement lum. d'un luminaire | 92,4 lm/W |

84 561 K4

| | |
|-------------------------------|--------------|
| Marquage des modules | LED-0785/840 |
| Température de couleur | 4000 K |
| Indice de rendu des couleurs | CRI > 80 |
| Flux lumineux du module | 6165 lm |
| Flux lumineux du luminaire | 4160 lm |
| Rendement lum. d'un luminaire | 108,3 lm/W |

84 561 R K4

| | |
|-------------------------------|--------------|
| Marquage des modules | LED-0785/840 |
| Température de couleur | 4000 K |
| Indice de rendu des couleurs | CRI > 80 |
| Flux lumineux du module | 6165 lm |
| Flux lumineux du luminaire | 3642 lm |
| Rendement lum. d'un luminaire | 94,8 lm/W |

Technique d'éclairage

Angle de diffusion à demi-intensité 21°

Nettoyage · Entretien

Un premier nettoyage doit être fait dès l'installation du produit. Toutes les impuretés de chantier doivent être enlevées: salissures, laitance de ciment, colle, peinture etc. Pour le nettoyage, ne jamais utiliser de nettoyeurs haute pression et d'outils en acier normal (par exemple: brosse ou tampon métallique). En effet, le contact entre les deux aciers provoquerait un point de rouille parasite. Lors de l'utilisation de nettoyeurs spécifiques il faut suivre scrupuleusement les instructions du fabricant.

Afin d'éviter coloration, décoloration ou corrosion, il est impératif qu'aucun nettoyeur utilisé ne contienne de l'acide chlorhydrique. Nous recommandons un nettoyage régulier.

Austausch des LED-Moduls

Die Bezeichnung des LED-Moduls ist auf einem Etikett in der Leuchte vermerkt.

BEGA Ersatzmodule entsprechen in Lichtfarbe und Lichtleistung den ursprünglich verbauten Modulen. Der Austausch kann mit handelsüblichem Werkzeug durch qualifizierte Personen erfolgen.

Anlage spannungsfrei schalten.

LED sind hochwertige elektronische Bauteile! Bitte vermeiden Sie während des Auswechslens eine direkte Berührung der LED-Lichtaustrittsfläche mit den Händen.

Schlüsselöffnungen im Kopf der Schrauben von Schmutz und Ablagerungen säubern.

Dafür keinen Hochdruckreiniger verwenden. Leuchte öffnen und reinigen.

Nur lösungsmittelfreie Reinigungsmittel verwenden.

Das Leuchtgehäuse muss vollständig sauber und absolut trocken sein.

Bitte beachten Sie die Montageanleitung des LED-Moduls.

Alle Schrauben und Gewinde auf gute Gangbarkeit überprüfen und einfetten.

Dichtung überprüfen, ggf. ersetzen.

Ein gebrochenes Glas muss ersetzt werden.

Glas mit Dichtung mit der abgestuften Seite nach oben und Rillenstruktur der Dichtung unten in das Leuchtgehäuse einlegen.

Auf richtigen Sitz des Glases im Dichtungsbett achten.

Abdeckung auf Glasstufe aufsetzen und mit Schrauben über Kreuz fest anziehen.

Anzugsdrehmoment = 5 Nm.

Replacing the LED module

The designation of the LED module is noted on a label in the luminaire.

The light colour and light output of BEGA replacement modules correspond to those of the modules originally fitted. The module can be replaced by qualified persons using standard tools.

Disconnect the electrical installation.

LED are high-quality electronic components! Please avoid touching the light output opening of the LED directly during relamping.

Clean dirt and deposits from key openings of screw head. Do not use a high pressure cleaner. Open the luminaire and clean.

Use only solvent-free cleaners.

The luminaire housing must be completely clean and absolutely dry.

Please follow the installation instructions for the LED module.

Check all screws and threads thoroughly and grease them.

Check the gasket and replace, if necessary.

A broken glass must be replaced.

Insert glass with gasket - with stepped side turned upward and the groove structure of the gasket turned downward - into the luminaire housing. Make sure that the glass is correctly positioned in the gasket bed.

Place trim ring onto glass step and tighten screws crosswise.

Torque = 5 Nm.

Remplacement du module LED

La désignation du module LED est inscrite sur une étiquette apposée dans le luminaire.

Les modules de rechange BEGA correspondent aux modules d'origine en termes de couleur de lumière et de flux lumineux. Le module LED peut être remplacé par une personne qualifiée à l'aide d'outils disponibles dans le commerce.

Travailler hors tension.

Les LED sont des composants électroniques de haute précision! Éviter de toucher la surface de diffusion des LED avec les doigts pendant le remplacement.

Débarrasser les têtes des vis de toute saouillure ou dépôts éventuels.

Ne pas utiliser de nettoyeur haute pression.

Ouvrir et nettoyer le luminaire.

N'utiliser que des produits d'entretien appropriés. Le boîtier doit être entièrement propre et absolument sec.

Respecter la fiche d'utilisation du module LED.

Vérifier et graisser toutes les vis et les filetages.

Vérifier et remplacer le joint le cas échéant.

Un verre endommagé doit être remplacé.

Installer le verre avec le joint - (avec l'épaulement du verre positionné vers le haut

et les rainures du joint positionnées vers le bas) dans le boîtier du luminaire. Veiller au bon

emplacement du verre dans la gorge du joint.

Poser l'anneau sur l'épaulement du verre et serrer en croix et fermement les vis.

Moment de serrage = 5 Nm.

Ergänzungsteile

14000233R Rutschhemmendes Glas
BEGA rutschhemmende Gläser mit der höchsten Bewertungsstufe R 13 nach DIN 51130 können ohne Einschränkung für alle öffentliche Bereiche eingesetzt werden. Abriebfestigkeit nach EN ISO 10545-7 Klasse 3

Verteilerdose für den Einbau ins Erdreich

70730 Verteilerdose mit 7 Leitungseinführungen · Klemme 5 x 4[□]

71053 Verteilerdose mit 10 Leitungseinführungen · Klemme 6 x 16[□]

Zu den Ergänzungsteilen gibt es eine gesonderte Gebrauchsanweisung.

Accessories

14000233R Skid-blocking glass
BEGA skid-blocking glass with the highest rating R 13 according to DIN 51130 can be used without restriction for all public areas. Abrasion resistance according to EN ISO 10545-7 Class 3

Distribution box for installation in soil

70730 Distribution box with 7 cable entries
Connection terminals 5 x 4[□]

71053 Distribution box with 10 cable entries
Connection terminals 6 x 16[□]

For the accessories a separate instructions for use can be provided upon request.

Accessoires

14000233R Verre antidérapant
Les verres antidérapants BEGA avec le coefficient maximal R 13, selon DIN 51130 peuvent être utilisés sans restrictions dans toutes les zones publiques à circulation piétonne. Résistance à l'abrasion selon EN ISO 10545-7 Classe 3

Boîte de dérivation pour encastrement dans le sol

70730 Boîte de dérivation avec 7 entrées de câble · borniers 5 x 4[□]

71053 Boîte de dérivation avec 10 entrées de câble · borniers 6 x 16[□]

Une fiche d'utilisation pour ces accessoires est disponible.

Ersatzteile

| | |
|--------------------------|--------------|
| Ersatzglas rutschhemmend | 14 000 233 R |
| Ersatzglas | 14 001 523 |
| LED-Netzteil | DEV-0270/700 |
| LED-Modul 2700 K | LED-0785/827 |
| LED-Modul 3000 K | LED-0785/830 |
| LED-Modul 4000 K | LED-0785/840 |
| Reflektor | 76 001 613 |
| Dichtung Glas | 83 002 038 |

Spare parts

| | |
|---------------------------|--------------|
| Spare glass skid blocking | 14 000 233 R |
| Spare glass | 14 001 523 |
| LED power supply unit | DEV-0270/700 |
| LED module 2700 K | LED-0785/827 |
| LED module 3000 K | LED-0785/830 |
| LED module 4000 K | LED-0785/840 |
| Reflector | 76 001 613 |
| Gasket glass | 83 002 038 |

Pièces de rechange

| | |
|--------------------------------|--------------|
| Verre de rechange antidérapant | 14 000 233 R |
| Verre de rechange | 14 001 523 |
| Bloc d'alimentation LED | DEV-0270/700 |
| Module LED 2700 K | LED-0785/827 |
| Module LED 3000 K | LED-0785/830 |
| Module LED 4000 K | LED-0785/840 |
| Réfecteur | 76 001 613 |
| Joint du verre | 83 002 038 |